



Nachrichten aus dem Gemeinderat

mehr wissen, was in Hunzenschwil läuft.

Ausgabe 4 / November 2020

Es freut uns, Ihnen unsere neuste Ausgabe der «Nachrichten aus dem Gemeinderat» zu präsentieren. Die letzten Wochen waren sehr intensiv, beschäftigten wir uns doch mit der Vorbereitung der Gemeindeversammlungen und den sich dramatisch verschlechternden Corona-Zahlen im Oktober. Lesen Sie unsere Nachrichten damit Sie von uns **«mehr wissen, was in Hunzenschwil läuft»**.

Gemeindeversammlungen

Die für den November geplanten ordentlichen Gemeindeversammlungen der Einwohner- und der Ortsbürgergemeinde mussten wir absagen.

Obwohl ein Schutzkonzept erstellt wurde und der Kanton die Durchführung von Gemeindeversammlungen grundsätzlich als zulässig taxierte, hat der Gemeinderat entschieden, für die wichtigen, zeitlich nicht aufschiebbaren Traktanden auf eine Urnenabstimmung umzuschwenken. Damit ermöglichen wir aus unserer Sicht allen Stimmbürgerinnen und Stimmbürgern eine Teilnahme an den demokratischen Prozessen in Hunzenschwil. Leider fehlen die mündlichen Erläuterungen anlässlich der Gemeindeversammlungen und die Stimmbürger sind auf die Ausführungen im Abstimmungsbüchlein angewiesen.

Am Sonntag 20. Dezember 2020 findet die Urnenabstimmung statt. Nutzen Sie die Gelegenheit und nehmen Sie daran teil.

Abstimmungsvorlagen der Einwohnergemeinde:

1. Verwaltungsrechnungen 2019
2. Umbau Kindergarten Post; Kreditbegehren Fr. 790'000.--
3. Dachsanierung Primarschulhaus; Kreditbegehren Fr. 140'000.--
4. Ersatz Heizzentrale; Kreditbegehren Fr. 888'000.--
5. Grundwasserpumpwerk Suret; Projektierungskredit Fr. 138'620.--
6. Sanierungen Wasser- und Abwasserleitungen Hauptstrasse K247; Kreditbegehren Fr. 1'580'000.--
7. Budget 2021

Abstimmungsvorlagen der Ortsbürgergemeinde:

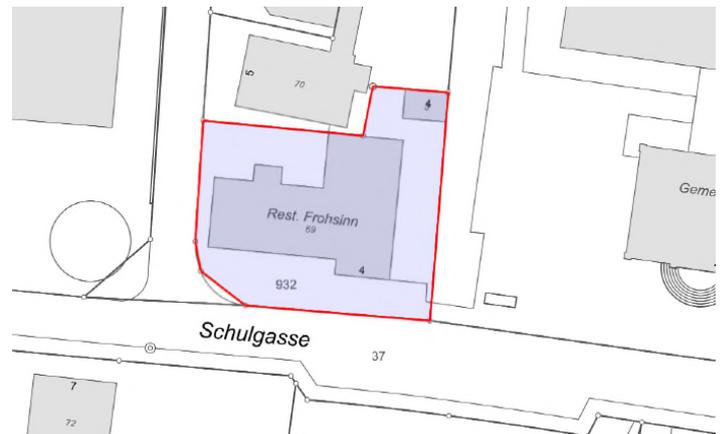
8. Verwaltungsrechnung 2019
9. Kauf Liegenschaft "Parzelle Restaurant Frohsinn"; Kreditbegehren Fr. 1'200'000.--
10. Revision Forstvertrag
11. Budget 2021

Kauf Liegenschaft Restaurant Frohsinn

Der Ortsbürgerversammlung wird der Kauf der Liegenschaft "Restaurant Frohsinn" beantragt. Damit auch die Stimmbürger der Einwohnergemeinde nähere Informationen erhalten, sind nachfolgend der Text des Ortsbürgertraktandums und die Beweggründe dargelegt:

"Das Restaurant Frohsinn ist seit rund zwei Jahren geschlossen und steht seit längerem zum Verkauf.

Die Liegenschaft "Frohsinn", Parzelle Nr. 932, mit einer Fläche von 574 m², liegt in der Zone für öffentliche Bauten und Anlagen. Mit dieser Einteilung wurde bereits vor Jahren die Absicht bekundet, das Grundstück zu einem späteren Zeitpunkt einmal als sinnvolle Arrondierung der Gemeinde- und Schulanlagen verwenden zu können.



Der Gemeinderat möchte die Liegenschaft Schulgasse 4 als Kapitalanlage für die Ortsbürgergemeinde erwerben. Es wird beabsichtigt, anschliessend zumindest einen Teil der Liegenschaft an die Einwohnergemeinde zu vermieten, z.B. für die Tagesstrukturen oder die Unterbringung von Asylanten. Der Betrieb eines Restaurants ist nicht vorgesehen.

Durch Vermittlung der Baur Immobilien Treuhand GmbH, konnte sich der Gemeinderat mit dem jetzigen Eigentümer, Herrn Karl Salchli, auf einen Preis von 1,2 Mio. Franken einigen; dies unter Vorbehalt der Genehmigung durch die Gemeindeversammlung.

Das Kontokorrent der Ortsbürgergemeinde wird von der Einwohnergemeinde zurzeit mit einem Zinssatz von 0,01 % verzinst. Per 31. Dezember 2019 wies das Konto einen Saldo von 1,3 Mio. Franken auf und wurde mit 131 Franken verzinst. Mit dem Kauf der Liegenschaft "Frohsinn" und der Vermietung an die Einwohnergemeinde kann eine wesentlich höhere Rendite erzielt werden."



Nachrichten aus dem Gemeinderat

mehr wissen, was in Hunzenschwil läuft.

Erteilte Baubewilligungen

- **Eschler Max**, Gundetswil; Wärmepumpe Aussenteil, Birkenweg 3
- **Schürch-Petschick Heiner**, Poststrasse 2; Fassaden-Wohnungslift
- **Recycling-Paradies**, Märkiweg 3; Anbau an bestehendes Gebäude (Überdachung Kartonpresse)
- **Humbel-Suter Max**, Hauptstrasse 34 A; Kamin für Schwedenofen
- **LIDL Schweiz AG**, Weinfeld; Anbau Backraum mit Kühlzelle, Hauptstrasse 2
- **Carbogen Amcis AG**, Bubendorf; Nutzungsänderung Lager und Werkstatt / Dachaufbauten für Haustechnik, Neulandweg 3

Weihnachtsbaumverkauf

Am Samstag, 19. Dezember 2020, von 10.00 Uhr bis 11.30 Uhr findet auch in diesem Jahr auf der Jugendfestwiese ein Weihnachtsbaumverkauf statt. Bitte beachten Sie, dass eine Maskenpflicht besteht!

Die Forst- und Ortsbürgerkommission freuen sich auf Ihren Besuch!

Öffnungszeiten der Verwaltung über Weihnachten / Neujahr

Die Büros der Gemeindeverwaltung sind über die Festtage, ab Donnerstag, 24. Dezember 2020 geschlossen. Das Gemeindepersonal ist nach den Feiertagen ab Montag, 4. Januar 2021 gerne wieder für die Bevölkerung da.

Der Pikettdienst des Bestattungsamtes ist während der Feiertage täglich zwischen 9 und 10 Uhr gewährleistet. Die diensthabende Person kann unter der Telefonnummer 062 889 03 33 in Erfahrung gebracht werden.

Nächste Termine

- | | |
|-------------------|---|
| 29. November 2020 | Eidg. und Kant. Volksabstimmung |
| 20. Dezember 2020 | Urnenabstimmung Einwohner- und Ortsbürgergemeinde |
| 07. März 2021 | Eidg. Volksabstimmung |

Neujahrswünsche

Den Neujahrspéro vom Sonntag, 3. Januar 2021, musste der Gemeinderat leider absagen. Es ist zum heutigen Zeitpunkt sehr unwahrscheinlich, dass die behördlichen Corona-Auflagen bis dahin gelockert werden.

Auf eine kurze Ansprache unseres Gemeindeammanns Urs Wiederkehr zum neuen Jahr müssen Sie aber nicht verzichten. Auf der Homepage der Gemeinde Hunzenschwil wird er Ihnen eine Video-Grussbotschaft übermitteln, welche ab 30. Dezember 2020 aufgeschaltet wird.



Immer informiert bleiben

Nutzen Sie die unentgeltliche Zustellung von Neuigkeiten der Gemeinde oder Nachrichten des Gemeinderates per E-Mail. Tragen Sie einfach Ihre Mail-Adresse direkt auf der Homepage ein:

hunzenschwil.ch
Aktuelles / Virtuelle Dienste

oder QR-Code Scannen



Falls Sie eine Postzustellung wünschen, nehmen wir Ihre Adresse gerne auf der Gemeindekanzlei entgegen.